

**2013 DRAFT OPERATING AND CAPITAL BUDGET – TRANSPORTATION  
COMMITTEE**

**BUDGETS PRÉLIMINAIRES DE FONCTIONNEMENT ET  
D'IMMOBILISATIONS DE 2013– COMITÉ DES TRANSPORTS**

**COMMITTEE RECOMMENDATIONS AS AMENDED**

**That Council, sitting as Committee of the Whole, approve the  
Transportation Committee 2013 Draft Operating and Capital Budget as  
follows:**

- 1. The Public Works Operating Budget and the Planning and  
Infrastructure-Transportation Planning Operating Budget (p. 5) as  
follows:**
  - a) General Manager Operating Resource Requirement (p. 7);**
  - b) Business Services Branch Operating Resource Requirement (p.  
10);**
  - c) Traffic Management and Operational Support as follows:**
    - i) User Fees (p. 17-18);**
    - ii) Operating Resource Requirement (p. 13);**
  - d) Roads and Traffic Maintenance as follows:**
    - i) User Fees (p. 24);**
    - ii) Operating Resource Requirement (p. 19);**
  - e) Parking Operations as follows:**
    - i) User Fees (p. 29-36);**
    - ii) Parking Operations Operating Resource Requirement (p. 25);**
  - f) Fleet Services Branch as follows:**
    - i) User Fees (p. 41);**
    - ii) Operating Resource Requirement (p. 37);**
  - g) Planning and Infrastructure -Transportation Planning Operating  
Resource Requirement (p. 45).**
- 2. The Transportation Committee Capital Program (pgs. 51-53) as  
follows:**

- a) Fleet Services Capital Budget (p. 54) [individual projects listed p. 55-58];
  - b) Transportation Services Capital Budget (p. 59) [individual projects listed p. 60-112]
  - c) Transit Services Capital Budget (p. 113) [individual projects listed p. 114 to 117].
3. The Capital Programs referred from the Transit Commission Draft 2013 Budget as follows:
- a) 906948 – Transit Priorities (p. 31 of the Transit Commission 2013 Draft Operating and Capital Budget);
  - b) 907065- 2013 TMP Supplemental Transit Network (pg. 32 of the Transit Commission 2013 Draft Operating and Capital Budget).

#### RECOMMANDATIONS MODIFIÉES DU COMITÉ

Que le Conseil, siégeant à titre de Comité plénier, approuve le budget préliminaire de fonctionnement et d'immobilisations de 2013 du Comité des transports comme suit :

1. Le budget de fonctionnement de Travaux publics et le budget de fonctionnement d'Urbanisme et Infrastructure- Planification des transports (p. 5) comme suit :
  - a) Besoins du directeur général en ressources de fonctionnement (p. 7);
  - b) Besoins de la Direction des services d'affaires en ressources pour le fonctionnement (p. 10);
  - c) Direction de la gestion de la circulation et du soutien opérationnel comme suit :
    - i) Frais d'utilisation (pp. 17-18);
    - ii) Besoins en ressources de fonctionnement (p. 13);
  - d) Direction de l'entretien des routes et de la circulation routière, comme suit :
    - i) Frais d'utilisation (p. 24);
    - ii) Besoins en ressources de fonctionnement (p. 19);

- e) Exploitation et entretien des stationnements, comme suit :
    - i) Frais d'utilisation (p. 29 à 36);
    - ii) Besoins en ressources de fonctionnement d'Exploitation et entretien des stationnements (p. 25);
  
  - f) Direction des services du parc automobile, comme suit :
    - i) Frais d'utilisation (p. 41);
    - ii) Besoins en ressources de fonctionnement (p. 37);
  
  - g) Besoins en ressources de fonctionnement d'Urbanisme et Infrastructure - Planification des transports (p. 45).
2. Le programme d'immobilisations du Comité des transports (p. 51 à 53) comme suit :
- a) Budget d'immobilisation des Services du parc automobile (p. 54) [projets individuels énumérés aux p 55 à 58];
  
  - b) Budget d'immobilisations des Services de transport (p. 59) [projets individuels énumérés aux p 60 à 112];
  
  - c) Budget d'immobilisation des Services de transport en commun (p. 113) [projets individuels énumérés aux p 114 à 117];
3. Les programmes d'immobilisations mentionnés dans le Budget préliminaire de 2013 de la Commission du transport en commun, comme suit :
- a) 906948 – Priorités en matière de transport en commun (p. 31 préliminaire du budget de fonctionnement et d'immobilisations 2013 de la Commission du transport en commun);
  
  - b) 907065- PDT 2013 Réseau de transport en commun supplémentaire pour 2013 du Plan directeur des transports (p. 32 des Budgets préliminaires d'immobilisations et de fonctionnement de 2013 de la Commission du transport en commun).

DOCUMENTATION / DOCUMENTATION

1. Coordinator's report dated 25 October 2012 (ACS2012-CMR-TRC-0015)  
Rapport de la coordonnatrice, daté du 25 octobre 2012 (ACS2012-CMR-TRC-0015)

BACKGROUND

The **TRANSPORTATION COMMITTEE** met on **7 NOVEMBER 2012** and submits the item contained in this report for the information and/or approval of Council at its next regular meeting.

HISTORIQUE

Le **COMITÉ DES TRANSPORTS** s'est réuni le **7 NOVEMBRE 2012** et soumet l'article du présent rapport au Conseil municipal pour information et / ou approbation lors de sa prochaine réunion ordinaire.

COMMITTEE MEETING INFORMATION

Delegations: Eight (8) delegations spoke to this item and 6 submissions were received

Debate The committee spent 2.5 hours discussing the item.

Vote: Carried as amended with Councillors Bloess and Monette dissenting on Project 907067 – Rideau Canal Footbridge and Councillor Bloess dissenting on Project 906939 – 2013 Cycling Facilities Program.

Position of Ward Councillor: City wide

Position of Advisory Committee: N/A

RENSEIGNEMENTS SUR LA RÉUNION DU COMITÉ

Délégations : Huit (8) délégations se sont prononcées à ce sujet et six (6) soumissions ont été reçues

Débat : Le Comité a passé en tout 2 heures 30 minutes sur ce point.

Vote : ADOPTÉ, telle que modifiée avec la dissidence des conseillers Bloess et Monette sur le Projet 907067 – passerelle du Canal-Rideau et avec la dissidence du conseiller Bloess sur le Projec 906939 – Programme d'installations de cyclisme 2013.

Position de la conseillère de quartier : à l'échelle de la Ville

Position du Comité consultatif : S/O.